

# RED

*Radisson*

## **WELCOME ORIGINALES BIENVENIDOS**

**DIRECTORIO DE SERVICIO /  
GUEST SERVICE DIRECTORY**



# NUESTROS SERVICIOS/ OUR SERVICES

## DESAYUNOS / BREAKFAST\_

Todas nuestras tarifas incluyen desayuno, ofrecemos una variedad de cinco (5) opciones diferentes todos los días. Días de semana de 7:00AM a 10:00AM, fines de semana y días festivos de 7:00AM a 11:00AM.

*Our complimentary breakfast offers a variety of five (5) delicious options served daily. Weekdays 7:00 AM to 10:00 AM and weekends and holidays 7:00 AM to 11:00 AM.*

## INTERNET\_

Internet gratis de alta velocidad en todas las instalaciones del hotel.

*Free Wi-Fi is available throughout the hotel.*

## CHECK-IN /CHECK-OUT\_

Nuestro horario de check-in es a las 2:00PM, nuestro horario de check-out es a las 12:00PM, Si necesitaras mas tiempo en la habitación por favor comunícate a la recepción al anexo "0" para poder ayudarte.

*Check-in time is 2:00 PM Checkout time is 12:00 PM. Should you need more time, please call the front desk to see if an arrangement can be made.*

## RADISSON REWARDS™ PROGRAM\_

Radisson Rewards™ ofrece a los miembros una experiencia mejorada desde el momento de la reserva hasta el pago y en cada momento intermedio. Los miembros disfrutan de tarifas exclusivas, tienen acceso a beneficios exclusivos y ganan noches gratis en toda la cartera de hoteles de Radisson Hotel Group.

*Radisson Rewards™ provides members an enhanced experience from time of booking to checkout and every moment in-between. Members enjoy Member Only Rates, have access to exclusive benefits, and earn towards free nights across Radisson Hotel Group™ portfolio of hotels.*

## GIMNASIO / FITNESS CENTER\_

Ubicado en el piso número ocho, con maquina elíptica, corredora, bicicleta estacionaria, maquina universal de peso, mancuernas y equipo de yoga.

*Located on the eighth, Equipment includes elliptical trainer, treadmills, exercise bike, universal weight machine, free weights and yoga supplies.*

# NUESTROS SERVICIOS/ OUR SERVICES

## **GRAB & GO 24/7\_**

El hotel cuenta con una variedad de productos a tu disposición las 24 horas todos los días.  
*The Hotel offers a variety of products available for purchase 24/7.*

## **LAVANDERIA / LAUNDRY\_**

La ropa recibida antes de las 10:00AM será entregada a partir de las 7:00PM del mismo día.  
*Garments received before 10:00AM Will be brought back as of 7:00PM that day.*

## **HABITACIÓN DE NO FUMADOR / NON-SMOKING ROOMS\_**

Se encuentra prohibido fumar en las habitaciones y en todas las áreas cerradas del hotel, de hacerlo, se producirá el cobro de S/250.00 como penalidad.  
*Smoking is prohibited in the rooms and in all enclosed facilities of the hotel, in case of violation, a penalty of S/250.00 will be charged to your card for cleaning fee.*

## **HOUSEKEEPING\_**

Si necesitas extra de toallas, colchas, cuna o almohadas, por favor llama a la recepción al anexo "0" para poder ayudarte.  
*Should you need extra towels, blankets, crib or pillows, please call the front desk. Extension "0".*

## **MASCOTAS / PETS\_**

Pedimos que todas las mascotas hospedadas con nosotros estén con su correa en todo momento para evitar incidentes con otras mascotas que puedan estar en el área.  
Asimismo, las mascotas tienen que estar acompañadas en todo momento, no pueden quedarse solas en la habitación, esto para garantizar su seguridad y la de nuestras instalaciones.  
*All pets staying with us must be on a leash at all times to avoid incidents with other pets that may be in the area. Pets must be accompanied all the time, they cannot stay alone in the room, in order to guarantee their safety and that of our facilities.*